

だい5か あんぜん

## 第5課 安全

### ความปลอดภัย

#### ■ もくひょう 目標 ■

安全に行動するために、注意を聞いて理解できる。

สามารถฟังและเข้าใจคำเตือนเพื่อปฏิบัติหน้าที่ได้อย่างปลอดภัย

指導員に機械の異常を報告できる。

สามารถรายงานผู้ฝึกสอนถึงความผิดปกติของเครื่องจักรได้

指導員に注意され、適切に対処できる。

สามารถดำเนินการได้อย่างถูกต้องเหมาะสมเมื่อได้รับการตักเตือนจากผู้ฝึกสอน

安全

ความปลอดภัย

■<sup>かいわ</sup>会話I■

リンさんはミシンで縫製しています。

リン この ばつは おわりました。  
この パーツは 終わりました。

鈴木 つぎは あつい きじを ぬうから、はりを かえて。  
次は 厚い 生地を 縫うから、針を 換えて。

リン はい。  
はい。

鈴木 りんさん。 でんげん、きった？  
リンさん。 電源、切った？

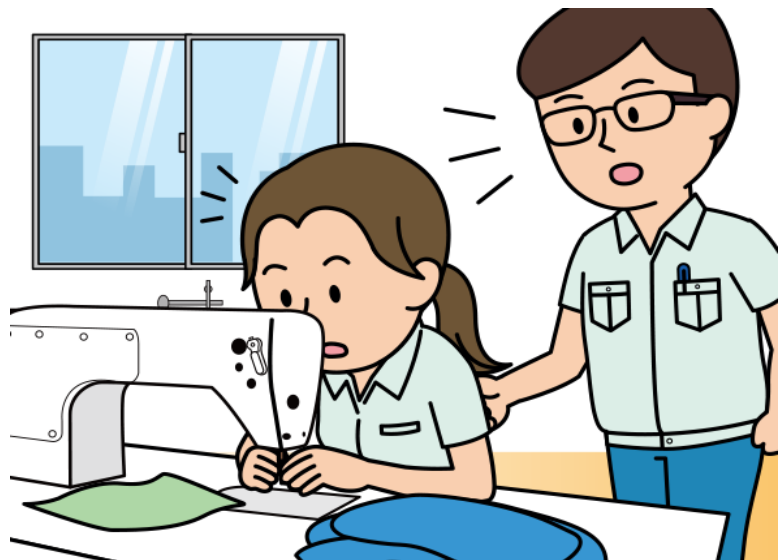
リン いいえ…。  
いいえ…。

鈴木 あぶないよ。  
危ないよ。

あやまって ペダルを ふんだら、みしんが うごいて、けがを するよ。  
誤って ペダルを 踏んだら、ミシンが 動いて、けがを するよ。

リン すみません。  
すみません。

でんげんを きってから、はりを かえます。  
電源を 切ってから、針を 換えます。



安全

ความปลอดภัย

■ 会話 I ■

คุณลินกำลังเย็บผ้าด้วยจักรเย็บผ้าอยู่

Lin            ชิ้นส่วนนี้เสร็จแล้วค่ะ

Suzuki        ถัดไปจะต้องเย็บผ้าหนา เปลี่ยนเข็มด้วย

Lin            ค่ะ

Suzuki        คุณลิน ปิดสวิตช์หรือยัง

Lin            ยังค่ะ

Suzuki        มันอันตรายนะ

ถ้าปล่อยให้เหยียบแป้นเหยียบขึ้นมา จักรเย็บผ้าก็จะทำงาน แล้วจะบาดเจ็บได้นะ

Lin            ขอโทษค่ะ

จะปิดสวิตช์แล้วค่อยเปลี่ยนเข็มค่ะ

安全

ความปลอดภัย

■<sup>かいわ</sup>会話2■

ワンさんは織機を操作しています。いつもと機械の様子が違うようです。

ワン さとうさん、すみません。  
佐藤さん、すみません。

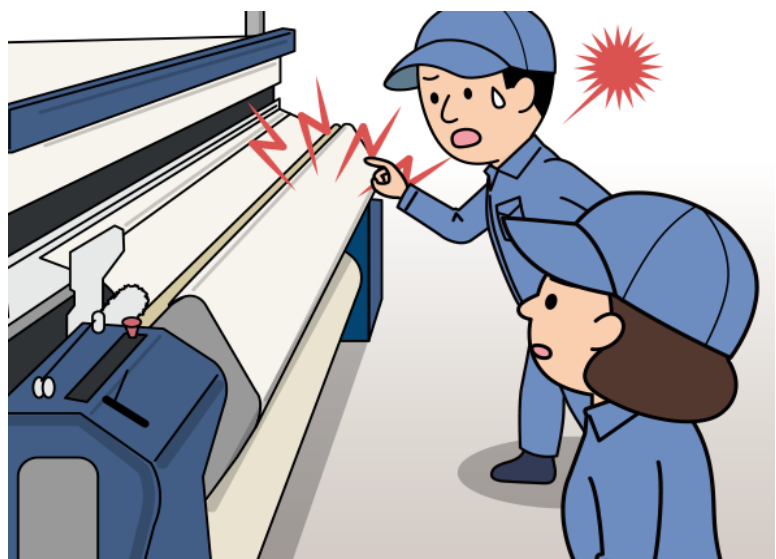
佐藤 どうしたの？  
どうしたの？

ワン きかいから へんな おとが します。  
機械から 変な 音が します。

佐藤 そうだね。  
そうだね。

じゃ、ちょっと とめて。  
じゃ、ちょっと 止めて。

ワン わかりました。  
わかりました。



安全

ความปลอดภัย

■ 会話<sup>かいわ</sup>2 ■

คุณหวังกำลังควบคุมเครื่องทอผ้าอยู่ ดูเหมือนว่าการทำงานของเครื่องจักรจะแตกต่างไปจากทุก ๆ ครั้ง

Wang      คุณขาโต ขอโทษครับ

Sato      มีอะไรเหรอ

Wang      มีเสียงแปลก ๆ จากเครื่องครับ

Sato      จริงด้วยนะ

ถ้างั้น หยุดเครื่องแป็บหนึ่ง

Wang      ได้ครับ

安全

ความปลอดภัย

■<sup>かいわ</sup>会話3■

リンさんはミシンで縫製しています。

鈴木 この はこ、リンさんが おいたの？  
この 箱、リンさんが 置いたの？

リン はい。  
はい。

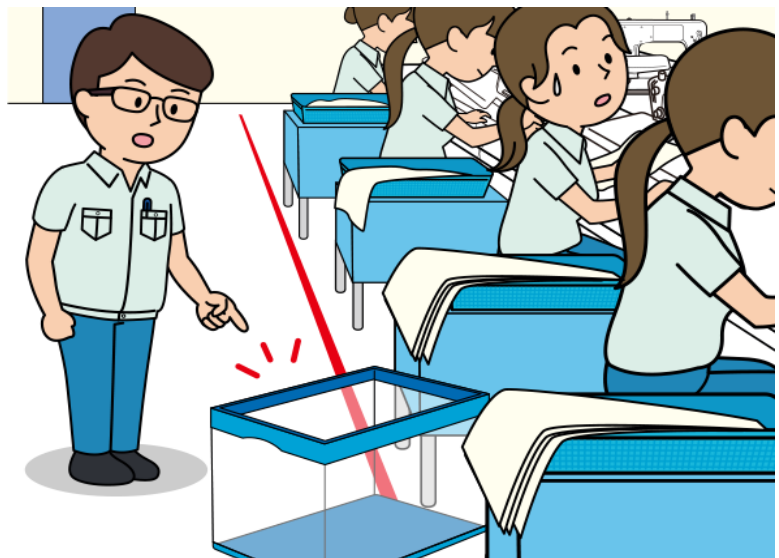
鈴木 つうろに はこを おくと、あぶないよ。  
通路に 箱を 置くと、危ないよ。

リン ころんで、けがを するかも しれないから。  
転んで、けがを するかも しれないから。

リン すみません。  
すみません。

鈴木 すぐ かたづけます。  
すぐ 片づけます。

鈴木 うん、おねがいね。  
うん、お願いね。



安全

ความปลอดภัย

■ かいわ 会 話 3 ■

คุณลินกำลังเย็บผ้าด้วยจักรเย็บผ้าอยู่

Suzuki      กล่องนี้คุณลินเป็นคนวางไว้เหรอ

Lin          ใช่ค่ะ

Suzuki      ถ้าวางกล่องไว้บนทางเดินจะอันตรายนะ

เพราะอาจจะหกล้มจนได้รับบาดเจ็บได้

Lin          ขอโทษค่ะ

จะเก็บเดี๋ยวนี้เลยค่ะ

Suzuki      อืม ฝากด้วยนะ

安全

ความปลอดภัย

■ ことば ■

|    | ことば     | 読み        |
|----|---------|-----------|
| 1  | パーツ     | ぱーつ       |
| 2  | 厚い      | あつい       |
| 3  | 生地      | きじ        |
| 4  | 縫う      | ぬう        |
| 5  | 針を換える   | はりをかえる    |
| 6  | 電源を切る   | でんげんをきる   |
| 7  | 危ない     | あぶない      |
| 8  | ペダルを踏む  | ペだるをふむ    |
| 9  | ミシン     | みしん       |
| 10 | 動く      | うごく       |
| 11 | けがをする   | けがをする     |
| 12 | 機械      | きかい       |
| 13 | 音       | おと        |
| 14 | 止める     | とめる       |
| 15 | 通路      | つうろ       |
| 16 | 箱       | はこ        |
| 17 | 転ぶ      | ころぶ       |
| 18 | 片づける    | かたづける     |
| 19 | 糸を換える   | いとをかえる    |
| 20 | 試し縫い    | ためしぬい     |
| 21 | 点検 (する) | てんけん (する) |
| 22 | 運転 (する) | うんてん (する) |
| 23 | におい     | におい       |
| 24 | 感じ      | かんじ       |
| 25 |         |           |
| 26 |         |           |
| 27 |         |           |
| 28 |         |           |
| 29 |         |           |
| 30 |         |           |



安全

ความปลอดภัย

|    | 意味                           |
|----|------------------------------|
| 1  | ชิ้นส่วน                     |
| 2  | หนา                          |
| 3  | ผ้า                          |
| 4  | เย็บ                         |
| 5  | เปลี่ยนเข็ม                  |
| 6  | ปิดสวิตช์                    |
| 7  | อันตราย                      |
| 8  | เหยียบแป้นเหยียบ             |
| 9  | จักรเย็บผ้า                  |
| 10 | ทำงาน (สำหรับเครื่องจักร)    |
| 11 | ไต่รับขนาดเจ็บ               |
| 12 | เครื่องจักร                  |
| 13 | เสียง                        |
| 14 | หยุด                         |
| 15 | ทางเดิน                      |
| 16 | กลอง                         |
| 17 | หกล้ม                        |
| 18 | เก็บ                         |
| 19 | เปลี่ยนด้าย                  |
| 20 | ทดลองเย็บ                    |
| 21 | การตรวจเช็ก (ตรวจเช็ก)       |
| 22 | การเดินเครื่อง (เดินเครื่อง) |
| 23 | กลิ้ง                        |
| 24 | รู้สึก                       |
| 25 |                              |
| 26 |                              |
| 27 |                              |
| 28 |                              |
| 29 |                              |
| 30 |                              |

安全

ความปลอดภัย

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。  
指導員にチェックしてもらいましょう。

★ ～てから

でんげんを きってから、はりを かえます。

電源を 切ってから、針を 換えます。

でんげんを きってから、いとを かえます。

① 電源を 切ってから、糸を 換えます。

ためしぬいを してから、ば一つを ぬいます。

② 試し縫いを してから、パーツを 縫います。

きかいを てんげんしてから、うんてんします。

③ 機械を 点検してから、運転します。

④

⑤

★ ～が します

きかいから へんな おとが します。

機械から 変な 音が します。

へんな においが します。

① 変な においが します。

むこうの きかいから おおきい おとが しました。

② 向こうの 機械から 大きい 音が しました。

いつもと ちがう かんじが します。

③ いつもと 違う 感じが します。

④

⑤

安全

ความปลอดภัย

■ 応用練習 ■

ลองเขียนประโยคที่คุณใช้ลงใน (4) และ (5)

ลองให้ผู้ฝึกสอนตรวจดู

★ ~てから

จะปิดสวิตช์แล้วค่อยเปลี่ยนเข็มคะ

- ① ปิดสวิตช์แล้วค่อยเปลี่ยนด้าย
- ② ทดลองเย็บดูก่อนแล้วค่อยเย็บชิ้นส่วน
- ③ ตรวจเช็คเครื่องจักรก่อนแล้วค่อยเดินเครื่อง
- ④
- ⑤

★ ~が します

มีเสียงแปลก ๆ จากเครื่องครับ

- ① มีกลิ่นแปลก ๆ
- ② มีเสียงดังมาจากเครื่องจักรทางโน้น
- ③ รู้สึกว่าแตกต่างไปจากทุก ๆ ครั้ง
- ④
- ⑤

## わたしの かいわ

モデル会話<sup>かいわ</sup>を参考<sup>さんこう</sup>にして、会話<sup>かいわ</sup>を書きましよう。

指導員<sup>しどういん</sup>にチェックしてもらいましよう。

ลองเขียนบทสนทนาโดยดูจากบทสนทนาตัวอย่าง

ลองให้ผู้ฝึกสอนตรวจดู